

截止日期：2020年01月10日或之前
Deadline: ON OR BEFORE 10 Jan 2020

持票人資料 DETAILS FOR TICKET HOLDER(S) (請以正楷填寫 Please print in block letter)

姓名 NAME		訂戶編號 SUBSCRIPTION NUMBER (IF APPLICABLE) 19 _ _ _ _		
地址 ADDRESS				
電郵 EMAIL		聯絡電話 CONTACT NO.		
音樂會日期及時間 CONCERT DATE(S) & TIME(S)	票價 TICKET PRICE(S)	票數 NO. OF TICKET(S)	行數及座位號碼 ROW(S) & SEAT NO(S)	辦事處專用 FOR OFFICE USE ONLY
24 DEC 2019 (TUE) 8PM	\$		<input type="checkbox"/> STAL1 / STAL2 <input type="checkbox"/> BAL	
24 DEC 2019 (TUE) 8PM	\$		<input type="checkbox"/> STAL1 / STAL2 <input type="checkbox"/> BAL	
			總金額 TOTAL AMOUNT	\$

我希望將我的門票作以下安排 I WOULD LIKE TO HAVE THE FOLLOWING TICKET ARRANGEMENT:

- 申請全數退款 (以票面面值計) / 捐款予港樂的常年經費基金, 支持樂團

Apply for a FULL refund of the face value of the ticket(s). / Donation to the HK Phil "Annual Fund" to support the orchestra

請清楚填寫及核對是否正確, 以免延誤郵遞。To avoid delivery delay, please write clearly and check if it is correctly filled.

<input type="checkbox"/>	支票抬頭 Cheque Payable To	<input type="checkbox"/>	同上 Same as above /	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	捐款收據抬頭 Name on Donation Receipt	<input type="checkbox"/>	同上 Same as above /	<input type="checkbox"/>

- 兌換成以下音樂會的門票 Swap the ticket(s) to another HK Phil 2019/20 Season concert

音樂會名稱 CONCERT NAME	音樂會地點 CONCERT VENUE	音樂會日期及時間 CONCERT DATE & TIME	票價 TICKET PRICE

換票服務將根據音樂會的門票銷售情況而定。每張門票只可兌換成一次, 並只可兌換一張票價相同或較高之門票。如選擇的票價較原有門票的票價高, 請連同門票及支票 (抬頭: 香港管弦協會) 寄回。Ticket(s) will be arranged subject to availability. Each Ticket could exchange once for ticket of same or higher price category. Please send the ticket(s) and cheque payable to "The Hong Kong Philharmonic Society Limited" for the price difference of higher price option.

港樂將於兩個工作天內, 以電郵確認換票申請是否成功。若選擇的票價之門票售罄, 港樂將安排全數退款。HK Phil will confirm the ticket(s) swap by email in two working days upon receipt of the order. If the preferred ticket(s) is unavailable, the HK Phil shall arrange a FULL refund.

請連同完整實體門票, 並以下列其中一種方法交回香港管弦樂團辦理。Please enclose your intact printed ticket(s) to the completed Ticket Arrangement Form and return to the HK Phil Ticketing Office via any of the following channels:

- 親臨香港管弦樂團票務部遞交 [辦公時間: 星期一至五 10:00 – 12:30, 13:30 – 18:00 (星期六、星期日及公眾假期除外)]
Submit to the HK Phil Ticketing Office in person (Office hours: Mon to Fri 10:00 – 12:30, 13:30 – 18:00, excluding Saturdays, Sundays and public holidays)
- 郵寄方式遞交 (地址: 九龍尖沙咀梳士巴利道 10 號香港文化中心行政大樓 8 樓)
Submit by post (Address: 8/F, Administration Building, Hong Kong Cultural Centre, 10 Salisbury Road, TST).

請保留此表格及音樂會門票副本以作持票人參考及日後查詢用途。

如有任何查詢, 請致電 2721 2332/2721 0132, 或電郵至 ticketing@hkphil.org 查詢。

Please keep a copy of the completed Ticket Arrangement Form and the concert ticket(s) for your reference and enquiry use.

Should you have any enquiries, please contact the HK Phil at 2721 2332/2721 0132 or ticketing@hkphil.org.

條款細則 TERMS AND CONDITIONS

- 退款服務只適用於上述音樂會的門票。Ticket(s) refund service is only applicable for ticket(s) of the captioned concerts.
- 門票所印資料如有任何刪除、塗改、或門票遭損毀、污損或殘缺不全, 持票人的退票申請或不被接受。The refund request may be rejected if any details on the ticket have been omitted or altered or if the ticket is damaged, defaced, or otherwise mutilated.
- 如有爭議, 香港管弦樂團保留最終決定權。The HK Phil reserves all rights of final arbitration in case of any dispute